

ROULER tout naturellement

En mai et en juin, offrez vos vieux vélos à SOS Vélo et courez la chance de gagner une escapade à vélo de 1000 \$ avec Vélo Québec Voyages ou l'un des trois ÉCOVÉLO.



ENGLISH

POUR PARTICIPER : Communiquez avec SOS Vélo qui offre un service de collecte (514 251-8803) ou déposez vos vélos à recycler au Parc La Fontaine lors de l'Opération vélo-boulot, mercredi le 1^{er} juin.

Gaz Métro accueillera à nouveau les participants du Défi métropolitain, du Tour la Nuit et du Tour de l'Île de Montréal. Rendez-vous à nos maisons bleues pour obtenir de l'info et une collation énergisante!



La Féria du vélo de Montréal 2011 se déroulera du 29 mai au 5 juin. Le Défi métropolitain se tiendra le dimanche 29 mai, le Tour la Nuit, le vendredi 3 juin et le Tour de l'Île de Montréal, le dimanche 5 juin.



Voilà maintenant cinq ans que Gaz Métro roule en tandem avec SOS Vélo pour promouvoir le recyclage de vélos.

SOS VÉLO EN CHIFFRES

Fondé en 1995

et en fonction depuis 1996

Près de **4 500** vélos récupérés par année

Près de **34 000** vélos récupérés depuis sa fondation

1 700 ÉCOVÉLO et **1 500** vélos usagés vendus par année

Près de **12 000** ÉCOVÉLO et **18 000** vélos usagés vendus depuis 1996

Un impact social primordial

À chaque année, près de **100** adultes en formation et **11** employés permanents

Depuis sa fondation, SOS Vélo a permis à près de **500** personnes d'intégrer le marché du travail

L'équipe de **SOS Vélo**, un organisme sans but lucratif dont la mission fondamentale est l'insertion sociale et professionnelle de jeunes adultes en difficulté, donnera une seconde vie à vos vieux vélos. En récupérant certaines pièces et en ajoutant des pièces neuves, SOS Vélo fabrique différents modèles d'ÉCOVÉLO.

Certains vélos usagés sont simplement remis en état et revendus comme des vélos usagés. De plus, les composantes de vélos qui ne peuvent être utilisées dans la fabrication sont transformées en produits dérivés originaux; des supports à vélos, des portes-journaux, des portes-clés, des chandeliers et autres objets décoratifs.

PHILOSOPHIE: accueillir en priorité les jeunes adultes qui sont défavorisés en matière d'emploi par leur situation précaire, une faible scolarité et peu ou pas d'expérience de travail. Leur démarche est volontaire et motivée. S'appuyant de manière privilégiée sur une situation réelle de travail, la récupération et le recyclage de vélo,

l'organisme offre des formations sociales et professionnelles favorisant la prise en charge de l'individu et une insertion durable en emploi.



COLLECTE
DE VÉLOS À VOTRE DOMICILE
5 1 4 . 2 5 1 . 8 8 0 3

lait

PRÉSENTE



FÉRIA
DU VÉLO
DE MONTRÉAL

EN COLLABORATION AVEC



Jean Coutu

MOVING comes naturally

In May and June, give your old bikes to SOS Vélo and you might be lucky and win a bike tour with Vélo Québec Voyages worth \$1,000, or one of three ÉCOVÉLO.



FRANÇAIS →

TO PARTICIPATE: Call SOS Vélo, which is offering a collection service (514 251-8803), or leave your bike to be recycled at Lafontaine Park during Operation Bike-to-Work on Wednesday, June 1.

Gaz Métro will again welcome participants in the Metropolitan Challenge, the Tour la Nuit and the Tour de l'Île de Montréal. Meet at one of our blue houses to get information and an energy snack!

Bike Fest
Info



www.velo.qc.ca

The 2011 Bike Fest runs from May 29 to June 5. The Metropolitan Challenge will be held on Sunday, May 29, the Tour la Nuit on Friday, June 3, and the Tour de l'Île on Sunday, June 5.



Gaz Métro has now been riding in tandem with SOS Vélo for five years to promote the recycling of used bikes.

SOS VÉLO IN FIGURES

Founded in 1995,
in operation since 1996

Almost **4,500** bikes
recovered each year

Almost **34,000** bikes
recovered since its founding

1,700 ÉCOVÉLO, plus
1,500 used bikes sold
each year

Almost **12,000** ÉCOVÉLO,
plus **18,000** used bikes
sold since 1996

A real social impact

Each year, some **100** adults are
in training, **11** are permanent

Since its founding, SOS Vélo
has helped almost **500** people
integrate into the work world

The team at **SOS Vélo**, a non-profit organization whose mission is the reintegration of young adults with learning difficulties into the social and work world, will give your old bikes a second life. By recovering certain parts and adding new ones, SOS Vélo builds different ÉCOVÉLO models.

Some bikes are simply reconditioned and sold as used bikes. Also, bike components that cannot be used as such are transformed into novel derived products: bike supports, magazine racks, key rings, chandeliers, and other decorative objects.

PHILOSOPHY: Welcome, first and foremost, young adults who are disadvantaged when it comes to employment because of their insecure situation – little schooling and little or no work experience. Their progress is voluntary and motivated. Relying in particular on a real work situation – the recovery and recycling of bikes –

the organization offers social and professional training that encourages self-empowerment and sustainable integration into the world of work.



COLLECTS

BIKES FROM YOUR HOME
5 1 4 . 2 5 1 . 8 8 0 3

PRESENTS



THE MONTREAL BIKE FEST

IN COLLABORATION WITH



Jean Coutu